



## ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE DU CONSEIL MUNICIPAL

MARDI LE 08 DÉCEMBRE 2020 À 19H00

### ORDRE DU JOUR

- 1.1 Ouverture de la séance;
- 1.2 Adoption de l'ordre du jour;
2. **ADMINISTRATION**
  - 2.1 **ADMINISTRATION GÉNÉRALE**
    - 2.1.1 Suivi;
    - 2.1.2 Période d'interventions réservée aux élus;
    - 2.1.3 Période d'interventions du public relativement aux sujets de l'ordre du jour;
    - 2.1.4 Dépôt du procès-verbal du Comité consultatif de l'Agenda 21 local du mois d'octobre ;
    - 2.1.5 Mandat à la firme Raymond Joyal Inc. pour les services professionnels pour la révision des rôles d'évaluation foncière dans le cadre des dossiers de Cour numéros SAI-M-239338-1507, SAI-M-253660-1610, SAI-M-291410-1910 (Boutique de golf Gilles Gareau Inc. c. Ville de Saint-Colomban et MRC de La Rivière-du-Nord);
    - 2.1.6 Mandat à la firme d'avocats Bélanger Sauvé S.E.N.C.R.L. dans la cadre du dossier opposant la Ville de Saint-Colomban c. 3099-2143 Québec Inc. et Pavage Jérôme Inc.;
  - 2.2 **SERVICE DU GREFFE**
    - 2.2.1 Approbation et adoption des procès-verbaux des séances tenues en novembre 2020;
    - 2.2.2 Dépôt du registre des marques d'hospitalité ou d'avantages reçus;
    - 2.2.3 Dépôt du rapport annuel portant sur la gestion contractuelle de la Ville de Saint-Colomban;
    - 2.2.4 Dépôt des divulgations des intérêts pécuniaires des membres du Conseil municipal;
  - 2.3 **SERVICE DES FINANCES**
    - 2.3.1 Dépôt du rapport des dépenses et des paiements autorisés pour la période du 01 au 30 novembre 2020;
    - 2.3.2 Approbation de la liste des comptes à payer et autorisation de paiement;
    - 2.3.3 Adoption du règlement d'emprunt numéro 2022 décrétant des travaux de réhabilitation des infrastructures routières de certaines parties de rues (programmation 2021) et autorisant un emprunt de deux millions de dollars (2 000 000 \$) nécessaire à cette fin ;

- 2.3.4 Avis de motion et dépôt du projet de règlement numéro 2023 décrétant des travaux pour la construction et l'aménagement d'un nouveau garage municipal et autorisant un emprunt de huit millions sept cent mille dollars (8 700 000 \$) nécessaire à cette fin;
- 2.3.5 Reddition de comptes dans le cadre du programme d'aide à la voirie locale sous-volet - Projets particuliers d'amélioration par circonscription électorale;
- 2.3.6 Reddition de comptes dans le cadre du programme d'aide à la voirie locale sous-volet - Projets particuliers d'amélioration d'envergure ou supramunicipaux;
- 2.3.7 Mandat afin de procéder à la signature de l'acte de vente finale suite aux adjudications pour non-paiement de l'impôt foncier pour l'année 2019;

## **2.4 SERVICE DES RESSOURCES HUMAINES**

- 2.4.1 Dépôt du rapport des ressources humaines pour la période du 30 octobre au 04 décembre 2020;
- 2.4.2 Autorisation de signature de la convention collective 2019-2023 avec le Syndicat canadien de la fonction publique (SCFP), section locale 3795;
- 2.4.3 Adoption du recueil de conditions de travail des employés-cadres 2021-2026;
- 2.4.4 Nomination d'une directrice des communications et optimisation;
- 2.4.5 Modification à la classe d'emploi du poste de directrice de la bibliothèque;
- 2.4.6 Autorisation de signature des lettres d'ententes 2020-03 et 2020-04 avec le Syndicat des pompiers du Québec, section locale Saint-Colomban;
- 2.4.7 Autorisation de signature d'une lettre d'entente particulière avec le Syndicat canadien de la fonction publique, section locale 3795, relativement à la retraite progressive de madame Josée Caron;

## **3. SERVICE D'AMÉNAGEMENT, ENVIRONNEMENT ET URBANISME**

- 3.1 Dépôt du procès-verbal du Comité consultatif d'urbanisme du mois de novembre 2020;
- 3.2 Dépôt du procès-verbal du Comité consultatif d'environnement du mois d'octobre 2020;
- 3.3 Avis de motion et dépôt du projet de règlement numéro 3011 relatif aux installations septiques;
- 3.4 Dérogation mineure – 248, rue Bédard;
- 3.5 Dérogation mineure – 142, rue Carmen;
- 3.6 Plan projet de construction conformément au règlement numéro 608 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale (P.I.I.A.) - 79, montée de l'Église;
- 3.7 Plan projet de construction conformément au règlement numéro 608 concernant les plans d'implantation et d'intégration architecturale (P.I.I.A.) - 340, montée de l'Église;
- 3.8 Acceptation du plan projet de lotissement pour le prolongement de la rue Boutin;
- 3.9 Deuxième acceptation des travaux et municipalisation des rues, du bassin de rétention et de l'usine de traitement des eaux du projet domiciliaire « Les sentiers boisés du village », protocole d'entente PE-2013-IMMO-01;

- 3.10 Deuxième acceptation des travaux et libération de la garantie financière dans le cadre du projet domiciliaire « Prolongement rue des Tourterelles », protocole d'entente PE-2017-ROCH-02;
- 3.11 Octroi de contrat - services professionnels pour la gestion des réseaux d'aqueduc Chénier et Downing (URB-SP-2020-416);
- 3.12 Octroi d'une aide financière à l'Association Les Héritiers du lac Laniel Inc.;

#### **4. SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS**

- 4.1 Octroi de contrat - Services professionnels pour le prolongement de la rue de l'Accueil (TP-DP-2020-371);
- 4.2 Octroi de contrat - acquisition d'un balai mécanique de rue de type aspirateur (TP-SP-2020-410);
- 4.3 Octroi de contrat - acquisition de deux (2) radars de vitesse (TP-GRÉ-2020-411);
- 4.4 Octroi de contrat - Services professionnels en hydrologie - puits du nouveau garage municipal (TP-DP-2020-414);

#### **5. SERVICE DE SÉCURITÉ INCENDIE**

- 5.1 Autorisation de signature d'une entente intermunicipale relative aux services d'équipes spécialisées en sauvetage technique avec la Ville de Boisbriand;
- 5.2 Octroi de contrat - acquisition de cinq (5) radios pour le Service de sécurité incendie (INC-GRÉ-2020-419);
- 5.3 Octroi de contrat - acquisition de cinq (5) habits de combats (INC-GRÉ-2021-008);

#### **6. SERVICE DES SPORTS, DES LOISIRS ET DE LA VIE COMMUNAUTAIRE**

- 6.1 Octroi de contrat - Services professionnels pour un audit technique pour la maison Gaffney-Kennedy (LOI-DP-2020-417);

#### **7. SERVICE DE LA BIBLIOTHÈQUE**

- 7.1 Engagement de dépenses dans le cadre de l'appel de projets en développement des collections des bibliothèques publiques autonomes;

#### **8. PAROLE AU PUBLIC**

- 8.1 Période d'interventions;

#### **9 CLÔTURE DE LA SÉANCE**